

VETERINARINIO VAISTO APRAŠAS

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

KARBASEPTAS, odos tepalas

2. KOKYBINĖ IR KIEKYBINĖ SUDĖTIS

1 g tepalo yra:

veikliųjų medžiagų:

metilo salicilato	20 mg,
kamparo	20 mg;

pagalbinių medžiagų:

karbamido (šlapalo),	
vazelino,	
emulsiklio,	
vandens	iki 1 g.

Išsamų pagalbinių medžiagų sąrašą žr. 6.1 p.

3. VAISTO FORMA

Odos tepalas.

4. KLINIKINIAI DUOMENYS

4.1. Paskirties gyvūnų rūšys

Galvijai, arkliai, šunys, katės.

4.2. Naudojimo indikacijos nurodant paskirties gyvūnų rūšis

Galvijams, arkliams, šunims ir katėms, esant odos, minkštųjų audinių, sausgyslių ir sąnarių uždegimui, patempimui, sumušimui, patinus tešmeniui, esant nekrotizuotoms, pūlingoms žaizdoms, gydyti bei kaip papildoma priemonė sergant mastitu.

4.3. Kontraindikacijos

Nėra.

4.4. Specialieji įspėjimai, naudojant atskirų rūšių paskirties gyvūnams

Nėra.

4.5. Specialiosios naudojimo atsargumo priemonės

Specialiosios atsargumo priemonės, naudojant vaistą gyvūnams

Nėra.

Specialiosios atsargumo priemonės asmenims, naudojantiems vaistą gyvūnams

Nėra.

4.6. Nepalankios reakcijos (dažnumas ir sunkumas)

Nežinomos.

4.7. Naudojimas vaikingoms patelėms, laktacijos ar kiaušinių dėjimo metu

Galima naudoti vaikingoms patelėms ir laktacijos metu.

4.8. Sąveika su kitais vaistais ir kitos sąveikos formos

Nemaišyti su kitais tepalais.

4.9. Dozės ir naudojimo būdas

Išoriniam naudojimui. Tepalą reikia tepti ant pažeistų odos vietų (nuvalytų žaizdų, patinimų, sumušimų, patinusio tešmens ir pan.). Tepama 2–3 kartus per dieną, kol sumažėja tinimas, išvalomi žaizdų nešvarumai ir susiformuoja granuliacijos. Išteptą patinusį tešmenį rekomenduotina lengvai pamasažuoti. Melžiamoms karvėms tepalą rekomenduotina naudoti iki melžimo likus 6 val. arba tuoj po melžimo.

4.10. Perdozavimas (simptomai, pirmosios pagalbos priemonės, priešnuodžiai)

Nežinomas.

4.11. Išlauka

Galvijienai, arklienai ir pienui – 0 parų.

5. FARMAKOLOGINĖS SAVYBĖS

Farmakoterapinė grupė: minkštinamieji ir apsauginiai dermatologiniai vaistai.
ATCvet kodas: QD02AX.

Tepale gerai suderintos veikliosios ir pagalbinės medžiagos bei tinkamai paruoštas minkštas, gerai ir greitai nuvalomas tepalinis pagrindas. Kamparas, dirgindamas odą sukelia jos hiperemiją, spartina medžiagų apykaitą ir greitina apykaitos produktų rezorbciją, mažina nervų galūnių jautrumą, stabdo daugumos mikroorganizmų dauginimąsi. Kamparas, sumaišytas su mineraliniais riebalais, nesirezorbuoja, šaldo, vėliau šildo ir nuskausmina odos paviršiaus nervų galūnes. Metilo salicilatas normalios kūno temperatūros beveik neveikia, tačiau karščiuojantiems gyvūnams pakilusi kūno temperatūra nuo jo sumažėja, esant odos uždegimui temperatūra taip pat krinta. Uždegimo židinyje parūgštėjus eksudatui, metilo salicilatas greitai skyla, susidaro laisva salicilo rūgštis, kuri veikia antimikrobiškai ir priešuždegimiškai tik uždegimo židinyje. Karbamidas skatina diurezę, slopina mikroorganizmų dauginimąsi ir vystymąsi, naikina mikroskopinius grybus. Jis drėkina odą, skatina tepalo skverbimąsi į ją ir lengvina eksudato išsiskyrimą į žaizdos paviršių. Žaizdoje telkiantis daugiau eksudato išplaunami nešvarumai ir apmirę audiniai.

Užteptas ant pažeistos odos tepalas vėsina, nuskausmina, todėl gyvūnas nurimsta, mažiau kreipia dėmesio į žaizdą ar visai jos neličia. Tepalas mažina apie žaizdą esančių audinių pabrinkimą ir slopina uždegiminę reakciją. Žaizdose tepalas skaido nekrozinis audinius, atskiria juos nuo sveikų ir valo žaizdą, kol joje nelieta nekrozinis audinių bei pūlių. Išvalytoje žaizdoje tepalas skatina granuliaciją. Granuliacinis audinys būna rožinės spalvos, jam traukiantis formuojasi plonas randas.

6. FARMACINIAI DUOMENYS

6.1. Pagalbinių medžiagų sąrašas

Karbamidas,
trietanolaminas,
stearino rūgštis,
glicerolio monostearatas (monogliceridai),
vazelinai,
vanduo.

6.2. Pagrindiniai nesuderinamumai

Nežinoma.

6.3. Tinkamumo laikas

Veterinarinio vaisto tinkamumo laikas, nepažeidus originalios pakuotės, – 2 metai.

6.4. Specialieji laikymo nurodymai

Laikyti žemesnėje kaip 25 °C temperatūroje.
Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių. Negalima sušaldyti.

6.5. Pirminės pakuotės pobūdis ir sudedamosios dalys

Plastikiniai indeliai po 100 g, 250 g ir plastikiniai kibirėliai po 1, 10, ir 18 kg.
Gali būti tiekiamos ne visų dydžių pakuotės.
Gali būti tiekiamos ne visų dydžių pakuotės.

6.6. Specialiosios nesunaudoto veterinarinio vaisto ar su jo naudojimu susijusių atliekų naikinimo nuostatos

Nesunaudoto veterinarinio vaisto likučiai ar su juo susijusios atliekos turi būti sunaikintos pagal šalies reikalavimus.

7. REGISTRUOTOJAS

UAB „Ruvera“
Žemaitės g. 145
LT-76139 Šiauliai
Lietuva

8. REGISTRACIJOS NUMERIS (-IAI)

LT/2/03/1515/002
LT/2/03/1515/008
LT/2/03/1515/011
LT/2/03/1515/012
LT/2/03/1515/013

9. REGISTRAVIMO / PERREGISTRACIJOS DATA

Registravimo data 2003-01-14

Perregistravimo data 2008-01-14

10. TEKSTO PERŽIŪROS DATA

2020-12-21

DRAUDIMAS PREKIAUTI, TIEKTI IR (ARBA) NAUDOTI

Nėra.

ŽENKLINIMAS

DUOMENYS, KURIE TURI BŪTI ANT PIRMINĖS PAKUOTĖS

PLASTIKINIS INDELIS
PLASTIKINIS KIBIRĖLIS

1. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

KARBASEPTAS, odos tepalas

2. VEIKLIOJI (-IOSIOS) MEDŽIAGA (-OS)

1 g tepalo yra:

veikliųjų medžiagų:

metilo salicilato

20 mg,

kamparo

20 mg;

pagalbinių medžiagų:

karbamidas,

trietanolaminas,

stearino rūgštis,

glicerolio monostearatas (monogliceridai),

vazelinai,

vanduo.

3. VAISTO FORMA

Odos tepalas.

4. PAKUOTĖS DYDIS

100 g (plastikiniai indeliai)

250 g (plastikiniai indeliai)

1 kg (plastikiniai kibirėliai)

10 kg (plastikiniai kibirėliai)

18 kg (plastikiniai kibirėliai)

5. PASKIRTIES GYVŪNŲ RŪŠIS (-YS)

Galvijai, arkliai, šunys, katės.

6. INDIKACIJA (-OS)

Galvijams, arkliams, šunims ir katėms, esant odos, minkštųjų audinių, sausgyslių ir sąnarių uždegimui, patempimui, sumušimui, patinus tešmeniui, esant nekrotizuotoms, pūlingoms žaizdoms, gydyti bei kaip papildoma priemonė sergant mastitu.

7. NAUDOJIMO BŪDAS (-AI) IR METODAS

Prieš naudojant būtina įdėmiai perskaityti informacinį lapelį.

Išoriniam naudojimui. Tepalą reikia tepti ant pažeistų odos vietų (nuvalytų žaizdų, patinimų, sumušimų, patinusio tešmens ir pan.). Tepama 2–3 kartus per dieną, kol sumažėja tinimas, išvalomi žaizdų nešvarumai ir susiformuoja granuliacijos. Išteptą patinusį tešmenį rekomenduotina lengvai pamasažuoti. Melžiamoms karvėms tepalą rekomenduotina naudoti iki melžimo likus 6 val. arba tuoj po melžimo.

8. IŠLAUKA

Išlauka: 0 parų.

9. SPECIALIEJI ĮSPĖJIMAI

Prieš naudojant būtina perskaityti informacinį lapelį.

10. TINKAMUMO DATA

Tinka iki {mėnuo/metai}

11. SPECIALIOSIOS LAIKYMO SĄLYGOS

Laikyti žemesnėje kaip 25 °C temperatūroje.

Negalima sušaldyti.

Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių.

12. SPECIALIOSIOS NESUNAUDOTO VETERINARINIO VAISTO AR ATLIEKŲ NAIKINIMO NUOSTATOS

Nesunaudoto veterinarinio vaisto likučiai ar su juo susijusios atliekos turi būti sunaikintos pagal šalies reikalavimus.

13. NUORODA „TIK VETERINARINIAM NAUDOJIMUI“ IR TEIKIMO BEI NAUDOJIMO SĄLYGOS AR APRIBOJIMAI

Tik veterinariniam naudojimui.

Parduodama be recepto.

14. NUORODA „SAUGOTI NUO VAIKŲ“

Saugoti nuo vaikų.

15. REGISTRUOTOJO PAVADINIMAS IR ADRESAS

UAB „Ruvera“
Žemaitės g. 145
76139 Šiauliai
Lietuva

16. REGISTRACIJOS NUMERIS

LT/2/03/1515/002

LT/2/03/1515/008

LT/2/03/1515/011

LT/2/03/1515/012

LT/2/03/1515/013

17. GAMINTOJO SERIJOS NUMERIS

Serija {numeris}

INFORMACINIS LAPELIS
KARBASEPTAS, odos tepalas

1. REGISTRUOTOJO IR UŽ VAISTO SERIJOS IŠLEIDIMĄ EEE ŠALYSE ATSAKINGO GAMINTOJO, JEI JIE SKIRTINGI, PAVADINIMAS IR ADRESAS

Registruotojas
UAB „Ruvera“
Žemaitės g. 145
76139 Šiauliai
Lietuva

Gamintojas, atsakingas už vaisto serijos išleidimą
UAB „Ruvera“
Pakruojo g. 10
76126 Šiauliai
Lietuva

2. VETERINARINIO VAISTO PAVADINIMAS

KARBASEPTAS, odos tepalas

3. VEIKLIOJI (-IOSIOS) IR KITOS MEDŽIAGOS

1 g tepalo yra:

veikliųjų medžiagų:

metilo salicilato	20 mg,
kamparo	20 mg;

pagalbinių medžiagų:

karbamido (šlapalo),	
vazelino,	
emulsiklio,	
vandens	iki 1 g.

4. INDIKACIJA (-OS)

Galvijams, arkliams, šunims ir katėms, esant odos, minkštųjų audinių, sausgyslių ir sąnarių uždegimui, patempimui, sumušimui, patinus tešmeniui, esant nekrotizuotoms, pūlingoms žaizdoms, gydyti bei kaip papildoma priemonė sergant mastitu.

5. KONTRAINDIKACIJOS

Nėra.

6. NEPALANKIOS REAKCIJOS

Nežinomos. Pastebėjus bet kokią šalutinį poveikį, net ir nepaminėtą šiame informaciniame lapelyje, arba manant, kad vaistas neveikė, būtina informuoti veterinarijos gydytoją.

7. PASKIRTIES GYVŪNŲ RŪŠIS (-YS)

Galvijai, arkliai, šunys, katės.

8. DOZĖS, NAUDOJIMO BŪDAS (-AI) IR METODAS KIEKVIENAI RŪŠIAI

Išoriniam naudojimui. Tepalą reikia tepti ant pažeistų odos vietų (nuvalytų žaizdų, patinimų, sumušimų, patinusio tešmens ir pan.). Tepama 2–3 kartus per dieną, kol sumažėja tinimas, išvalomi žaizdų nešvarumai ir susiformuoja granuliacijos. Išteptą patinusį tešmenį rekomenduotina lengvai pamasažuoti. Melžiamoms karvėms tepalą rekomenduotina naudoti iki melžimo likus 6 val. arba tuoj po melžimo.

9. NUORODOS DĖL TINKAMO NAUDOJIMO

Galima naudoti vaikingoms patelėms ir laktacijos metu.
Nemaišyti su kitais tepalais.

10. IŠLAUKA

Galvijienai, arklienai ir pienai – 0 parų.

11. SPECIALIEJI LAIKYMO NURODYMAI

Saugoti nuo vaikų.
Laikyti žemesnėje kaip 25 °C temperatūroje.
Negalima sušaldyti.
Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių.

12. SPECIALIEJI ĮSPĖJIMAI

Nėra.

13. SPECIALIOSIOS NESUNAUDOTO VETERINARINIO VAISTO AR ATLIEKŲ NAIKINIMO NUOSTATOS

Vaistų negalima išmesti į kanalizaciją ar su buitinėmis atliekomis.
Veterinarijos gydytojas gali patarti, ką daryti su nereikalingais vaistais. Tai turėtų padėti saugoti aplinką.
Nesunaudoto veterinarinio vaisto likučiai ar su juo susijusios atliekos turi būti sunaikintos pagal šalies reikalavimus.

14. INFORMACINIO LAPELIO PASKUTINIO PATVIRTINIMO DATA

2020-12-21

15. KITA INFORMACIJA

Tik veterinariniam naudojimui.
Parduodama be recepto.
Plastikiniai indeliai po 100, 250 ir plastikiniai kibirėliai po 1, 10, 18 kg.

Gali būti tiekiamos ne visų dydžių pakuotės.

Farmakoterapinė grupė: minkštinamieji ir apsauginiai dermatologiniai vaistai.

ATCvet kodas: QD02AX.

Tepale gerai suderintos veikliosios ir pagalbinės medžiagos bei tinkamai paruoštas minkštas, gerai ir greitai nuvalomas tepalinis pagrindas. Kamparas, dirgindamas odą sukelia jos hiperemiją, spartina medžiagų apykaitą ir greitina apykaitos produktų rezorbciją, mažina nervų galūnių jautrumą, stabdo daugumos mikroorganizmų dauginimąsi. Kamparas, sumaišytas su mineraliniais riebalais, nesirezorbuoja, šaldo, vėliau šildo ir nuskausmina odos paviršiaus nervų galūnes. Metilo salicilatas normalios kūno temperatūros beveik neveikia, tačiau karščiuojantiems gyvūnams pakilusi kūno temperatūra nuo jo sumažėja, esant odos uždegimui temperatūra taip pat krinta. Uždegimo židinyje parūgštėjus eksudatui, metilo salicilatas greitai skyla, susidaro laisva salicilo rūgštis, kuri veikia antimikrobiškai ir priešuždegimiškai tik uždegimo židinyje. Karbamidas skatina diurezę, slopina mikroorganizmų dauginimąsi ir vystymąsi, naikina mikroskopinius grybus. Jis drėkina odą, skatina tepalo skverbimąsi į ją ir lengvina eksudato išsiskyrimą į žaizdos paviršių. Žaizdoje telkiantis daugiau eksudato išplaunami nešvarumai ir apmirę audiniai.

Užteptas ant pažeistos odos tepalas vėsina, nuskausmina, todėl gyvūnas nurimsta, mažiau kreipia dėmesio į žaizdą ar visai jos neliečia. Tepalas mažina apie žaizdą esančių audinių pabrinkimą ir slopina uždegiminę reakciją. Žaizdose tepalas skaido nekrozinčius audinius, atskiria juos nuo sveikų ir valo žaizdą, kol joje nelieka nekrozinčių audinių bei pūlių. Išvalytoje žaizdoje tepalas skatina granuliaciją. Granuliacinis audinys būna rožinės spalvos, jam traukiantis formuojasi plonas randas.

Norint gauti informacijos apie šį veterinarinį vaistą, prašome susisiekti su registruotojo vietiniu atstovu.